

مدفن السلطان مظفر الدين بين الحقيقة والوهم

دکتور محسن محمد حسین

رمضان سنة ٦٢ هـ / حزيران ١٤٣٣ م والتي كانت - اي الدار - تعود في وقت سابق الى الامير شهاب الدين قرطاي بن عبدالله (٢)، ثم نقلت جثته الى القلمة ودفن في مسجدها بصورة مؤقتة بينما يحين موسم الحج، فمما يذكر أن مظفر الدين قد أوصى ان يدفن في تربته التي اعدت خصيصا له في جبل عرفات بمكة المكرمة (٣). فلما توجه الحجاج الى الحجاز أخلوا معهم الرفاة ، لكنهم لقوا متابع جمة اثناء سفرهم لصعوبة الحصول على الماء في موسم ذلك العام ، حتى تعذر عليهم اكمال الفريضة ، فاضطروا الى العودة من عند مدينة لينه (٤) ومعهم رفاة امير بلادهم ، ورموا ان من الانسب ان يدفونه بظهر الكوفة (النجف) فريرا من مشهد امير المؤمنين علي بن ابي طالب عليه السلام (٥) .

ويذكر بعض المؤرخين روايات تختلف عما ذكره جمهة المؤرخين بعض الشيء ، فينفرد ابن الصبّري بقوله ان مظفر الدين كوكبوري قد دفن في مكة المكرمة فعلاً^(٧) . أما الفساني فقد ذكر انه دفن في ظهر الكوفة اولاً ثم حمل رفاته الى مكة ودفن فيها^(٨) . ورغم هذا الاختلاف ، الا ان الجميع متفقون على انه لم يتم دفنه في اربيل اتفاقاً كلباً . ترى لم يكون هنا الضريح المتنصب وسط مدينة اربيل القديمة الذي قامت الامانة العامة للادواف مشكورة بترميته قبل حوالي سنتين ، وعلى واجهة الضريح من جانب الشارع العام وضعت قطعة تورت عليها تصاصيل سرة مظفر الدين كوكبوري :

- ١ - ولد يوم ٢٧ محرم عام ٥٤٩ هجرية المصادف ١١٥٤
ميلادية .

٢ - توفي يوم ١٨ رمضان عام ٦٣٠ هـ المصادف ١٢٢٢ ميلادية .
ثم تفاصيل عن اعمال منجزات صاحب اربيل :

احيانا يكون للتصور الموارث قوة تفوق قوة الحقيقة التاريخية طالما كان التصور مستمرا وراسخا في الذهان الناس وله مفعول يوازي مفعول تلك الحقيقة ، وما دامت هذه الحقيقة لم يتم الصدور عليها ، هنا اذا كان ثمة اعتقاد ساصل عن وجودحقيقة خافية غير التي في اذهانهم ، او ان ما هو متعارف عند الناس لا يمثل وجه الحقيقة . وتقع مسؤولية الكشف والتاريخ على عاتق اصحاب الشان من المهتمين بهذا الجانب .

سقت هذه المقدمة في محاولة مني لمحو تصور شائع في اذهان الاهلين في اربيل حول ضرر سلطان مدینتهم الملك المعظم مظفر الدين كوكبوري . والواقع انه ليس المرأة الاولى التي اقروا فيها بتصحیح بعض اوجه تاریخ اربيل . فقد سبق لي وان قمت بما يشبه «عملية مسح» تاریخية قبل سنين(١) كان الفرض منها تصحیح الاخطاء التي وقع فيها بعض الباحثین فمن تصلوا للکتابة عن تاریخ اربيل او تاریخ اسرة بكتکین التي ينتهي اليها مظفر الدين كوكبوري ، مثل الاستاذ طه باقر والاستاذ عباس العزاوي والدكتور عبدالقادر احمد طلیمات والدكتور سوادی عبد محمد الروشیدی والدكتور ناجی معروف والدكتور ابراهیم علي طرخان وشارلس ج. روزبلت وغيرهم .

وفي كتابنا « اربيل في المهد الاتابكي »(٢) ذكرنا ان القبر الذي يقع وسط مدينة اربيل ، بالقرب من مركز المحافظة ، ينسب خطأ الى سلطان الامارة الشهير مظفر الدين كوكبوري ، اذ تجمع مصادر التاريخ المعاصرة لتلك الفترة او المتأخرة عنها ، في القول ان السلطان توفى في داره التي كانت في اسفل القلعة في

قد اقطعه ايها الاتابك المؤسس عmad الدين زيني ، ولانه (اي زين الدين) قد وضع في اربيل اولاده وخرانته^(١٥) . ولما عجز عن العمل لاصابته بالعمى والطرش ، وتجاوز سنه التسعين ، استاذن الاتابك قطب الدين مودود وطلب منه السماح له بمقادرة الموصل والاستقرار في اربيل وقال له : انك لا تنتفع بي بعد ، فقد كبرت وضفت قوتي ، وخانتي سمعي وبصري^(١٦) ، فودع الاتابك وغادر الموصل ووصل الى اربيل ومكث فيها فترة ثم مات في سنة ٥٦٢ هـ / ١١٦٨ م « ودفن في التربة التي عرفت باسمه ، والتي كانت تجاور الجامع العتيق داخل سور مدينة اربيل »^(١٧) .

هذا النص الاخير اورده المؤرخ الكردي الاربيلي الشمير (ابن خلكان) للذى عاش في اربيل فترة من عمره ، ثم غادرها قبل وفاة مظفر الدين بحوالي اربع سنين . وعلى الرغم من عدم وجود آثار للجامع العتيق الذي تحدث عنه ابن خلكان ، لكن ثمة احتمال في أن يكون هذا الجامع قد اندر ، وكان جامعاً عتيقاً أيام هذا المؤرخ الذي ولد بعد وفاة زين الدين على بعوالي خمس وأربعين سنة ، واذا صحت قولنا في اندثار هذا الجامع ، فإنه لن يكون الجامع القديم الوحيد الذي ازيل آثاره ، اذ ان الجامع الذي ما زالت مذنته الجميلة (المظفرية)^(١٨) تتنصب كشاهد على وجود جامع جامع في هذه البقعة يومئذ قد اندر هو الآخر ولم يبق منه سوى هذه المذنة . وكانت بقایا هذا الجامع شاخصة لدى زيارة الرحالة (كارستن نيبور) الى اربيل سنة ١٧٦٦^(١٩) ، وكذلك اثناء زيارة كلوديوس ريج اليها سنة ١٨٢٠^(٢٠) . وقد صمدت المذنة دون بقية مرافق الجامع بسبب المواد التي استعملت في بنائها ، وهي الحصى والاجر الجيد والاحجار المهندة .

^(١٧) يومئذ

لقد سقنا الكلام عن الجامع والمذنة لتأكيد اهلاجامعة ، رغم قدسيته ومكانته الدينية والعلمية والاجتماعية المميزة في المجتمعات الاسلامية ، الا انه قد يتعرض للاندثار والزوال ، اذا لم تستمر اعمال الصيانة فيه ، ولنؤكد ان اكثر من جامع قد تعرض للزوال ، ومنها الجامع العتيق الذي تحدث عنه ابن خلكان . ولهذا فان عدم وجود بقایا جامع بالقرب من الضريح موضوع البحث لا يكفي لتفوي ما نحاول اثباته . ونرى ان اهالي اربيل لم ينسوا هذا الضريح ، ومنذ تسعه قرون ، الى

وعلى قطعة اخرى كتبت عبارة : بتوصية من قيادة الحزب والثورة تقوم لجنة من الامانة العامة للثقافة والشباب ، الامانة العامة للأوقاف ، محافظة اربيل بتعمير مرقد السلطان مظفر الدين الـ (گوکبى) وعند مدخل الضريح كتب : مرقد السلطان مظفر الدين الـ (گوکبى) . هكذا .

* ■ *

ان هذا الضريح يحتمل ان يكون لأحد ابناء اسرة بكتين التي ينتهي اليها مظفر الدين گوکبى ابن زين الدين علي كجك ، الا انه (اي الضريح) نسب الى مظفر الدين طفيان شهرته على باقي ابناء هذه الاسرة ، ليس بالنسبة لتاريخ اربيل او على نطاق هذه الاسرة فحسب ، بل ان شهرته – في اكثر من مجال – فاقت شهرة والده الامير الشجاع ، مؤسس اماره اربيل الاتابكية ، واحد مؤسسي دولة الموصل الاتابكية .

وثاني اثنين من ابناء زين الدين علي هذا الذي تبوأ عرش اربيل هو زين الدين^(١٩) يوسف نياتكين الذي حكم اربيل قرابة عشرين حولا ، دام من حوالي سنة ٥٦٦ هـ / ١١٧٠ م الى سنة ٥٨٦ هـ / ١١٩٠ م^(٢٠) . ومن المؤكد ان القبر ليس لهذا الامير^(٢١) كذلك ، فالثابت عند جمهرة المؤرخين ان يوسف نياتكين هذا توفي عند مدينة الناصرة بارض فلسطين في رمضان من سنة ٥٨٦ هـ / ١١٩٠ م ودفن فيها^(٢٢) . وكان ذلك اثناء قيامه بواجبه المقدس في طرد الصليبيين تحت راية القائد الكردي الخالد صلاح الدين الايوبي ، وكان يوسف يقود جيش اربيل بنفسه يومئذ .

* ■ *

دفن يوسف نياتكين في ارض الناصرة ، ودفن مظفر الدين گوکبى في ارض النجف الاشرف ، يجعلنا نرجح ان يكون الضريح لمؤسس اماره زين الدين علي كجك . وكان هنا الامير يمتلك مناطق شاسعة من ارض كردستان والجزيرة تمتد من حران^(٢٣) وسنجران الى اربيل وشهرزور وقلاعها ، ومن تكريت الى بلاد الحميدية^(٢٤) وقلاع المكارية^(٢٥) اضافة الى قلعة الموصل ، وقد تنازل عن كافة ممتلكاته في اواخر أيامه للاتابك قطب الدين مودود صاحب الموصل ، واكتفى باربيل ، لانه كان يعتز بها كثيراً لكونها

- سبط ابن الجوزي : مرآة الزمان ، ج ٨ ص ٤٠٧ .
ابن خلkan ، وفيات الاعيان ج ٣ ص ٢٧٤ .
الفساني : المسجد المسبوك ، ص ٤٢ .
أبو الفداء : المختصر في اخبار البشر ، ج ٢ ص ٧٩ .
ابن الوردي : تاريخ ابن الوردي ، ج ١٤٧/٢ .
ابن الفرات : تاريخ ابن الفرات ، مجلد ٤ ، ج ١ ص ٢٢٥ .
١٢ - حaran : مدينة عظيمة مشهورة تقع بين الراها (اورفة
الحالية بتركيا) وبين الرقة . معجم البلدان ٢/٢٣٥ .
١٣ - الحميدية : من مدن بلاد الحميدية يومئذ عقرة (العقر)
وشوش من اعمال الموصل الجبلية . معجم البلدان ٣/٣٧٢ .
١٤ - الهكارية : بلدة وناحية ومجموعة قرى في اطراف (جزيرة
ابن عمر) يسكنها اكراد يقال لهم الهكارية . معجم البلدان:
٥/٤٠٨ من مدنها العمادية (آمدي) انظر معجم البلدان
١/٥٤٠ و ٤/١٤٩ .
١٥ - الكامل : ١١/٣٣١ .
ابن العربي ، تاريخ مختصر الدول : ٢١٢ .
١٦ - مرآة الزمان : ٨/٢٧٢ .
ابن تفري بريدي ، النجوم الزاهرة ، ٥/٣٧٨ .
١٧ - وفيات الاعيان : ٣/٢٧٠ .
ابن أبي عذيبة ، مخطوط انسان العيون ، ص ٢٩٢ .
وعن وفاته ودفنه في اربيل انظر :
ابن الآثير ، الكامل : ١١/٣٣١ .
ابن الآثير ، الباهر : ١٣٥ .
سبط ابن الجوزي : مرآة الزمان : ٨/٢٧٢ .
ابو شاعمة ، الروضتين : ١/١٥٢ .
ابن العربي ، تاريخ الدول السرياني ، مجلة المشرق ، مجلد
٤٧ ج ١ لسنة ١٩٥٣ ص ١٩ .
The Chronography, V. 1, p. 293.
- ابن الفرات ، تاريخ ابن الفرات ، مجلد ٤ ، ج ١ ص ١٤ .
وانظر ايضاً الجموي ، التاريخ النصوري ، ص ١٧٧ .
الفارقي ، هامش ص ٢٨١ من كتاب ابن القلاسي (ذيل
تاريخ دمشق) .

من يرقد فيه وبين هنا السلطان ، ولأن هذا لم يدفن في اربيل ،
كما أكدنا ذلك ، لذا نجاد نجزم انه ضريح والده زين الدين علي
كشك .

الهوامش :

- ١ - انظر مقالنا (قراءة ثانية لا كتب عن تاريخ اربيل في العهد الاتابكي) المنشور في مجلة المجمع العلمي الكردي - بغداد ١٩٧٦ .
- ٢ - اطروحة ماجستير ، ط ١٩٧٦ مطبعة اسعد . بغداد .
- ٣ - كبيه اسرة قرطاي التي عرفت بتونى ايتها قيادة جيش اربيل الاتابكي انظر (ابن الشعار - مخطوط عقود العجمان . ج ١ ترجمة احمد بن قرطاي) .
- ٤ - ابن خلkan ، وفيات الاعيان : ٣/٢٧٦ .
الفاسي المكي ، العقد الثمين : ٧/١٠٦ .
- ٥ - لينة : منزلة في طريق الحجاز من جهة العراق . ابن خلkan ٣/٢٧٧ .
- ٦ - سبط ابن الجوزي ، مرآة الزمان : ٨/٦٨٣ .
ابن خلkan ٣/٢٧٦ .
- ٧ - النبوي ، مخطوط تاريخ الاسلام ق ٢٠ الجزء الاخير ورقه ١٨٣ - ١٨٤ .
- ٨ - ابن كثير ، البداية والنهاية : ١٣٧/١٣ .
ابن أبي عذيبة ، انسان العيون : ٣٠٤ .
ابن العماد ، شترات الذهب ٤/١٤٠ .
- ٩ - ابن العربي ، تاريخ مختصر الدول : ٤٩ .
الفساني ، المسجد المسبوك ، طبعة روني ، ٣٣٠ .
- ١٠ - ننوه الى ان الاب والابن يحملان اسم الشهرة (زين الدين) ، وتغادياً لحدوث الالتباس في ذهن القارئ سنتفي باسم (يوسف نياتكين) لدى ذكر الامير الابن .
- ١١ - للمزيد انظر كتابنا اربيل في العهد الاتابكي ص ٦٨-٦٩ .
- العماد الكاتب : الفتح القسي ، ص ٢٩٨ .
- ابن الآثير : الكامل في التاريخ ، ج ١٢ ص ٥٦ .

- ١٨ - او ما كانت تسمى (منارة القفار - مينارهی چوپان باللغة الكردية) .
- ١٩ - كارستن نيبور ، رحلة نيبور الى العراق في القرن الثامن عشر ، ص : ٩٠ .
- ٢٠ - رحلة ديج ، ص : ٢٤٤ .
- الراجح :**
- ابن أبي عذيبة ، شهاب الدين احمد بن محمد بن عمر (ت ٨٥٦ هـ / ١٤٥٢ م) .
- ١ - انسان العيون في مشاهير سادس القرون ، مخطوط في مكتبة الدراسات العليا ، جامعة بغداد ، كلية الآداب ، رقم ٤٤٨ .
- ابن الاتمير ، عزالدين علي بن أبي الكرم محمد الجزري (ت ٦٢٠ هـ / ١٢٢٣ م) .
- ٢ - التاريخ الباهر في الدولة الاتبكي بالموصل . تحقيق د. عبدالقادر احمد طليمات ، ط دار الكتب الحديثة بالقاهرة ١٢٨٢ هـ / ١٩٦٣ م .
- ٣ - الكامل في التاريخ . ط دار صادر - دار بيروت ، لبنان ١٩٦٦ .
- ابن تغري بردي ، جمال الدين ابو المحاسن يوسف الاتبكي (ت ٨٧٤ هـ / ١٤٦٩ م) .
- ٤ - النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة ، مطبعة دار الكتب المصرية ، القاهرة .
- ابن خلكان ، شمس الدين احمد بن محمد بن ابي بكر بن خلكان (ت ٦٨١ هـ / ١٢٨٢ م) .
- ٥ - وفيات الا عيyan وانباء ابناء الزمان . تحقيق محمد محى الدين عبدالحميد ، مطبعة السعادة ١٩٤٨ .
- ابن شداد ، بهاء الدين يوسف بن رافع الاسدي (ت ٦٣٢ هـ / ١٢٣٤ م) .
- ٦ - التوادر السلطانية والمحاسن اليوسفية (سيرة صلاح الدين) ، تحقيق د. جمال الدين الشباع ، ط الدار المصرية ، القاهرة ، ١٩٦٤ .
- ابن الشعاع ، كمال الدين المبارك بن ابي بكر بن حمدان (ت ٦٥٤ هـ / ١٢٥٦ م) .
- ٧ - عقود الجمان في شعراء هذا الزمان ، مخطوط مصور مخطوط مصور بالبيكرو فيلم عن النسخة الفريدة الموجودة في مكتبة السليمانية باستنبول - تركيا .
- ابن العربي ، ابو الفرج غرنيغوريوس اهرون الملطي (ت ٦٨٥ هـ / ١٢٨٦ م) .
- ٨ - تاريخ الدول السرياني ، ترجمة الغوري اسحق ارملا السرياني المنشور في مجلة الشرق ، المطبعة الكاثوليكية ، بيروت من مجلد ٦ لسنة ١٩٥٢ الى المجلد ٩ لسنة ١٩٥٥ .
- ٩ - نفس المؤلف : تاريخ مختصر الدول ، المطبعة الكاثوليكية ، ط ٢ ، بيروت ١٩٥٨ .
- ابن العماد ، ابو الفلاح عبدالحي بن العماد الحنفي (ت ١٠٨١ هـ / ١٦٧٨ م) .
- ١٠ - شئرات الذهب في اخبار من ذهب ، مطبعة القدس ، القاهرة ، ط ١٣٥٠ هـ / ١٩٣١ م .
- ابن الفرات ، ناصر الدين محمد بن عبد الرحيم (ت ٨٠٧ هـ / ١٤٠٤ م) .
- ١١ - تاريخ ابن الفرات ، تحرير ونشر د. حسن محمد الشمام ١٩٦٧ - ١٩٧٠ .
- ابن كثير ، اسماعيل بن كثير الدمشقي (ت ٧٧٤ هـ / ٣٧٢ م) .

- ١٢- البداية والنهاية ، مطبعة السعادة ، القاهرة ١٩٣٢ م .
- ابن الوردي ، زين الدين عمر (ت ٧٤٩ هـ / ١٣٤٨ م)
- ١٣- تاريخ ابن الوردي ، ذيل المختصر في اخبار البشر ، المطبعة الجيلوية النجف ١٩٦٩ م .
- ابو شامة ، شهاب الدين عبدالرحمن بن اسماعيل المقدسي (ت ٦٦٥ هـ / ١٢٦٦ م)
- ١٤- الروضتين في اخبار الونتين ، مطبعة وادي النيل ١٢٨٧ - ١٢٨٨ هـ .
- ابو الفداء ، عماد الدين اسماعيل بن محمد تقي الدين عمر (ت ٧٣٢ هـ / ١٣٢٢ م)
- ١٥- المختصر في اخبار البشر ، المطبعة الحسينية المصرية ، القاهرة ١٣٢٥ هـ .
- الاصفهاني ، عماد الدين الكاتب الاصفهاني (ت ٥٩٧ هـ / ١٢٠٠ م)
- ١٦- الفتح القسي في الفتح القدسي ، طبعة لبنان ١٨٨٧ .
- الحموي، شهاب الدين ياقوت بن عبدالله الرومي (ت ٦٢٦ هـ / ١٢٢٨ م)
- ١٧- معجم البلدان ، دار صادر ، بيروت ١٩٥٥ - ١٩٥٧ .
- الحموي ، ابو الفضائل محمد بن علي (ت ٦٤٤ هـ / ١٢٤٦ م)
- ١٨- التلريخ المتصوري ، تلخيص الكشف والبيان في حوارث الزمان ، نشر بطرس غريغوري نيوبيج ، موسكو ، دار النشر للآداب الشرقية ، ١٩٦٠ .
- الذهبى ، ابو عبدالله شمس الدين بن احمد التمشتى (ت ٧٤٨ هـ / ١٣٤٧ م)
- ١٩- تاريخ الاسلام ، مخطوط مصور في كلية الآداب ، مكتبة الدراسات العليا ، رقم ١٦٥٩ - ١٦٦٠ .
- ٢٠- رحلة ربيع الى العراق عام ١٨٢٠ م ، ترجمة بهاء الدين نوري ، مطبعة السلك الحديدية ، بغداد ، ١٩٥١ .
- سبط ابن الجوزي ، شمس الدين قراوغلى التركى (ت ٦٥٤ هـ / ١٢٥٦ م)
- ٢١- مرآة الزمان في تاريخ الاعيان ، مطبعة مجلس دار المعرف العثمانية ، حيدر آباد الهند ج ٨ ط ٨ ١٩٥٢ .
- الفزاني ، ابوالعباس اسماعيل بن العباس (ت ٨٠٣ هـ / ١٤٠٠ م)
- ٢٢- المسجد المسبوك والجوهر المحكوك في طبقات الخلفاء والملوك . دراسة وتحقيق د. شاكر محمود عبدالالمنعم . رسالة ماجستير ، مطبوع بالرونيو ١٩٧٠ .
- الفاسي المكي ، تقي الدين محمد بن احمد بن علي الحسني (ت ٨٣٢ هـ / ١٤٢٨ م)
- ٢٣- العقد الشعين في تاريخ البلد الامين . تحقيق فؤاد سبد وآخرون ، مطبعة السنة المحمدية ، القاهرة .
- د. محسن محمد حسين
- ٢٤- اربيل في المعهد الاتابكي . اطروحة ماجستير . مطبعة اسعد ، بغداد ١٩٧٦ .
- نيبور ، كارستان
- ٢٥- رحلة نيبور الى العراق في القرن الثامن عشر ، ترجمة عن الالمانية د. محمود الامين ، ط بغداد ، ١٩٦٥ .
- الياقونى ، أبو محمد عبدالله بن اسعد بن علي اليمنى المكي (ت ٧٦٨ هـ / ١٣٦٦ م)
- ٢٦- مرآة الجنان وعبرة اليقطان ط منشورات مؤسسة الاعلمى للمطبوعات ، ١٩٧٠ م .